



广东省水硐水电第三工程局有限公司

地址:广东省东莞市塘厦镇塘屋大道中63号

电话: 0769-87721441 传真: 0769-87721443

网址: Http://www.gdsdsj.com

邮箱: gdsdsj@126.com gdsdsj@126.net

鄉鄉: 523710

GUANGDONG NO.3 WATER CONSERVANCY & HYDROELECTRIC ENGINEERING CO., LTD.

Address: No. 63, Tangxia Avenue Mid, Tangxia Town, Dongguan City, Guangdong Province, PRC

Tel.: 0769-87721441; Fax: 0769-87721443

Website: Http://www.gdsdsj.com

Email: gdsdsj@126.com gdsdsj@126.net

Postal code: 523710





CONTENTS 目示

- 企业简介/01-03
- 工程分布/04-07
- 组织机构图/08
- 资质资值 /09-15
- 領导关怀 /16-19
- 主要荣誉 / 20-23
- 专利与技术 / 24-26
- 水利水电/27-34
- 市政工程 / 35-38
- 地基与基础 / 39
- 钢结构与机电安装 / 40-41
- 道路桥梁 /42-43
- 房屋建筑 /44-45
- 港航工程 /46-47
- 国外工程 / 48-51
- 三防抢险 /52-55
- 综合经营 / 56-57
- 企业文化 / 58-60
- 展望未来 / 61

Company Profile / 01-03

Project Layout / 04-07

Organization char / 08

Qualification and Credit Standing / 09-15

Cares of Officials /16-19

Major Honors /20-23

Patent and Technology /24-26

Water Conservancy and Hydropower /27-34

Municipal Engineering /35-38

Groundwork and Foundation /39

Installation of Steel Structure and

Electromechanical Equipment/40-41

Road and Bridge /42-43

House and Building /44-45

Port and Waterway Engineering /46-47

Overseas Project /48-51

Three prevention Rescue / 52-55

Comprehensive Operation / 56-57

Enterprise Culture / 58-60

Outlook on the Future / 61

企业简介

公司起源于1965年9月,时称"广东省潭岭水库工程指挥部"。1973年更名为"广东省水利电力局第三工程局"。1980年夏名为"广东省水利电力厅第三工程局"。1984年2月,在东莞塘厦建立基地。1987年1月,在东莞注册成为全民所有制法人企业,正式定名为"广东省水利水电第三工程局"。2000年9月,政企脱钩,划归广东省建筑工程集团有限公司。2014年12月25日,企业进行公司制改制,由全民所有制企业变更为法人独资企业,名称由"广东省水利水电第三工程局"变更为"广东省水利水电第三工程局有限公司"。

2004年5月,经广东省人民政府批准,被增列为省属防汛应急抢险队伍——"广东省防汛机动抢险二队"。 2009年5月,"广东省防汛机动抢险二队"更名为"广东省三防机动抢险二队"。

公司作为广东省水利行业的骨干队伍之一,是国家一级施工企业、全国优秀施工企业、全国优秀水利企业、全国建筑业先进企业、全国工程建设质量管理优秀企业、全国安全生产优秀施工企业、全国安康杯竞赛优胜企业(连续八届)、全国诚信建设优秀施工企业、全国工程建设企业信用评价AAA级企业、全国水利建设市场主体信用AAA级企业、中国优秀企业、中国守合同重信用企业、中国建筑行业信誉AAA级企业、中国信用安全AAA级企业、全国防汛抗旱先进集体、广东省先进企业、广东省市政行业协会诚信评价AAA级单位、广东省守合同重信用企业(连续二十年)、广东省诚信示范企业(连续四年)、广东省自主创新示范企业、广东水利学会先进集体、银行AAA级资信企业、获颁全国五一劳动奖状、广东省五一劳动奖状。

公司注册资本金为2.1亿元,现拥有员工1500多人,其中,一级建造师近120人,教授级高工5人,高级职称人员150多人、中级职称人员300多人、初级职称人员近400人。具有水利水电工程、市政公用工程施工总承包壹级,土石方工程、地基与基础工程、钢结构工程专业承包壹级、房屋建筑工程、公路工程、机电安装工程施工总承包贰级、机场场道专业承包贰级、水利工程质量检测单位混凝土工程、岩土工程甲级资质、对外承包工程经营资格及对外搜助成套项目B级施工企业资格等10多项资质。同时,拥有省级企业技术中心和水下爆劳挤淤固结1项国家级工法以及砂基振冲、大跨度标案转体等省级工法6项;拥有移动式虹吸抢险泵等国家发明专利4项、实用新型专利8项、能熟练应用双曲薄拱坝、多头深层水泥土防渗墙、深厚软基处理、水下不扩散砼、人工砂制造、碾压混凝土、模袋混凝土、大江截流、机场场道施工等各项现代施工技术。

经过半个世纪的发展,公司已经形成了以水利施工为品牌、建筑施工为主业,兼有医疗服务、物业租赁和房地产开发的多元化发展格局,承建的工程遍布广东各地级市以及福建、浙江等10多个省,在老挝也有近20年施工历史。曾先后参与建设了福建古田溪水电站、广东省流溪河电站、新丰江电站、泉水电站、东深供水扩建一至三期工程、东深供水改造工程、清远飞来峡水利枢纽、乐昌峡水利枢纽、江门市江新联围、中山西河水闸、珠海情侣南路、珠海市港湾大道改造工程、珠海大道金湾互通立交工程、北江黎溪大桥、台山核电淡水水源工程、高州水库灌区续建配套与节水改造工程、惠来县中东部供水工程等项目。同时,作为最早实施"走出去"战略的施工企业之一,还承建了老挝万象市2号路、凯旋门公园音乐喷泉、党中央贵宾楼以及亚欧峰会官邸别墅、琅勃拉邦机场场道、丰沙里省1A道路等国外项目。

一直以来,公司坚持弘扬"团结拼搏、开拓创优"的企业精神,乘承"安全质量并重、工期文明共举、信誉效益双赢"的施工管理理念,以"一流的产品、一流的环境、一流的管理"为目标,坚持科学发展观,与时俱进,创新发展,取得了显著的经济效益和社会效益。近年来所承建的项目获得过中国建筑工程鲁班奖2项、詹天佑土木工程大奖2项、中国水利工程优质(大禹)奖4项、全国市政金杯示范工程奖3项、新中国成立60周年经典工程1项、大禹水利科学技术奖1项、广东省科技进步特等奖1项、老挝国家一级劳动奖章1项、国家友谊奖章1项。

目前,公司正在依照《发展战略五年(2011-2015)规划》蓝图,着力推动企业转型升级,朝着"以水利工程为品牌,建筑施工为主业,资产经营为特色,资本运营为拓展的综合型现代施工企业"目标不断迈进。

Company Profile

The company was incepted in September 1965 in the name of "Headquarters of Tanling Reservoir Project in Guangdong Province". In 1973, it changed its name to "No. 3 Engineering Bureau of Water Conservancy & Hydroelectric Bureau of Guangdong", and again changed to "Guangdong Water Conservancy Department No. 3 Engineering Bureau" in 1980. In February 1984, the company established a base in Tangxia, Dongguan. In January 1987, the company was registered in Dongguan as an enterprise of the ownership by the whole people, when it was officially named as "Guangdong No.3 Water Conservancy & Hydroelectric Engineering Bureau". In September 2000, the enterprise was separated from the management of the government and was included into Guangdong Construction Engineering Group Corporation Limited. On December 25, 2014, the company was restructured into a legal person sole proprietorship enterprise, and renamed "Guangdong No.3 Water Conservancy & Hydroelectric Engineering Co., Ltd".



In May 2004, upon the approval by the People's Government of Guangdong Province, the company was added into "Flood Control Rescue Team 2 of Guangdong Province". In May 2009, "Flood Control Rescue Team 2 of Guangdong Province" was renamed "Protection Rescue Team 2 of Guangdong Province".

The company, as one of the pillar enterprises in water conservancy industry of Guangdong Province, is national Class I construction enterprise, national excellent construction enterprise, national excellent water conservancy enterprise, national outstanding architectural enterprise, national excellent engineering construction and quality management enterprise, national excellent work safety construction enterprise, national Ankang Cup winning enterprise (for eight consecutive sessions), national excellent trustworthy construction enterprise, national credit rated AAA enterprise of engineering construction, national credit AAA-rated enterprise of water conservancy construction, China's excellent enterprise, China's contract-abiding and trustworthy enterprise, China's credit AAA-rated enterprise of architectural industry, China's AAA-rated enterprise of credit security, national advanced entity of flood control and draught relief, advanced enterprise of Guangdong Province, credit AAAA-rated enterprise of Guangdong Municipal Industry Association, contract-abiding and trustworthy enterprise of Guangdong Province (for consecutive 20 years), trustworthy demonstration enterprise of Guangdong Province, outstanding enterprise of Guangdong Provincial Water Conservancy and Hydropower Industry Association and credit AAA-rated enterprise by bank, and won the national Labor Day's Medal and Guangdong Labor Day's Medal.

The company's registered capital is RMB 210 million, and has more than 1500 employees, including 120 Class Architects, 5 professor-level senior engineers, over 150 senior title employees, over 300 intermediate-level title employees and nearly 400 junior title employees. The company has more than 10 qualifications such as Class I general contracting for the water conservancy and hydropower projects and construction of municipal utilities, Class I special contracting for the earthwork, foundation and foundation works and steel structure works, Class II general contracting for the housing building works, highway works and electromechanical installation works, Class II special contracting for airport runways, unit concrete works and geotechnical works Class A qualification for the water conservancy and hydropower projects, external contracting engineering and operation qualification as well as the Class B for the construction of foreign assistance packaged project. At the same time, the company has the provincial enterprise technology center and one national-level engineering method of underground explosive ramming, silt compaction and cementation as well six provincial engineering methods such as vibroflotation sand foundation and large-span bridge rotary method; four national invention patents such as mobile siphon rescue pump and eight patents for utility models, and is capable of skillfully applying the double-curvature arch dam, multi-head deep cement and soil impervious wall, deep and thick soft foundation treatment, underwater non-diffusion concrete, artificial sand manufacturing, roller compacted concrete, mould bag concrete, river interception, airport runway construction and other modern construction techniques.

Thanks to the development of half a century, the company has formed the diversified development pattern where the water conservancy construction as the brand and building construction as the primary industry, supplemented by medical service, property lease and property development. The company has undertaken projects which are distributed all over Guangdong Province as well as more than 10 other provinces such as Fujian and Zhejiang, and has nearly 20 years of construction experience in Laos. The company has been involved in Fujian Gutianxi Hydropower Plant, Guangdong Liuxihe Hydropower Plant, Xinfengjiang Hydropower Plant, Quanshui Hydropower Plant and Dongshen Water Supply Extension Project (Phase I through Phase III), Dongshen Water Supply Upgrade Project, Qingyuan Feilaixia Hydroproject, Lechang Gorge Hydroproject, Jiangmen Jiangxin Dike, Zhongshan Xihe Gate, Zhuhai Qingly Road South, Zhuhai Harbor Avenue Transformation Project, Zhuhai Avenue Jinwan Interchange Project, Beijiang Lixi Bridge, Taishan Nuclear Fresh Water Source Project, Gaozhou Reservoir Irrigation Area Continued Construction Associated Works and Water Conservancy Project and Huilai Central and Eastern Water Supply Project. Meanwhile, as one of the earliest construction enterprises who have "gone outside", the company also undertaken the Road No. 2 Project in Vientiane, Laos, Arch of Triumph Park Music Fountain, CPC Central Committee VIP Building and Asia-Europe Summit Official Villa, Luang Prabang International Airport Runway, Phôngsali 1A Road and other international projects.

The company has always been insisting in the enterprise spirit of "unity, efforts, expansion and optimization", the construction management concept of "giving the equal priority to both safety and quality, to both civilized construction and construction period and to both creditability and benefits", bears in mind the goal of "first-class products, first-class environment and first-class management", persists in the Outlook on Scientific Development, keeps up with the times, carries out innovative development, and has gained brilliant economic and social benefits. In the past years, the projects undertaken by the company have won two Luban Awards, China's architectural engineering award, two Zhan Tianyou civil engineering wards, four excellent water conservancy awards (i.e. Dayu Award) of China, three national municipal gold cup model engineering awards, one model project award at the 60th anniversary of the founding of the PRC, one Dayu water conservancy scientific technology award, one technological progress special prize of Guangdong Province, one national labor medal of Laos and one national friendship medal.

At present, the company is striving to upgrade itself in accordance with Five-year Planning for Development Strategy (2011-2015), and moving towards the goal of "developing into a comprehensive modern construction enterprise with the water conservancy works, architectural construction as the primary industry, assets operation as the characteristics and capitalization as the expansion".

•1•

工程分布图

T程丰健座落于国内、国外、省内、省外、

长涪高速 渝长高速

广元市经济开发区基础设施建设 雅安市大兴片区城市道路建设工程 中江县凯江湖水库建设工程 宜宾临港经济开发产业园区基础设施工程 广安市生活垃圾焚烧发电项目 平阳县鳌江干流治理麻萧段防洪工程 浙江临海市北洋涂围垦工程 龙游县衢江治理工程

黑龙江干流堤防水毁修复护砌工程

鄱阳湖区二期防洪工程 崇义县县城(章源工业园段)防洪工程 新余市渝水区中型水闸除险加固工程 南昌市中小河流治理重点县综合整治及水系连通试点 南昌市青山湖区幸福河、罗家河及连通河等8段项目施工

古田溪水电站 泉州晋江下游防洪岩线整治及江滨路续建工程 石狮引水工程 莆田市木兰溪防洪工程

友谊大桥凼仔引桥

黑龙江

浙江

江西

●重庆

四川

昆明

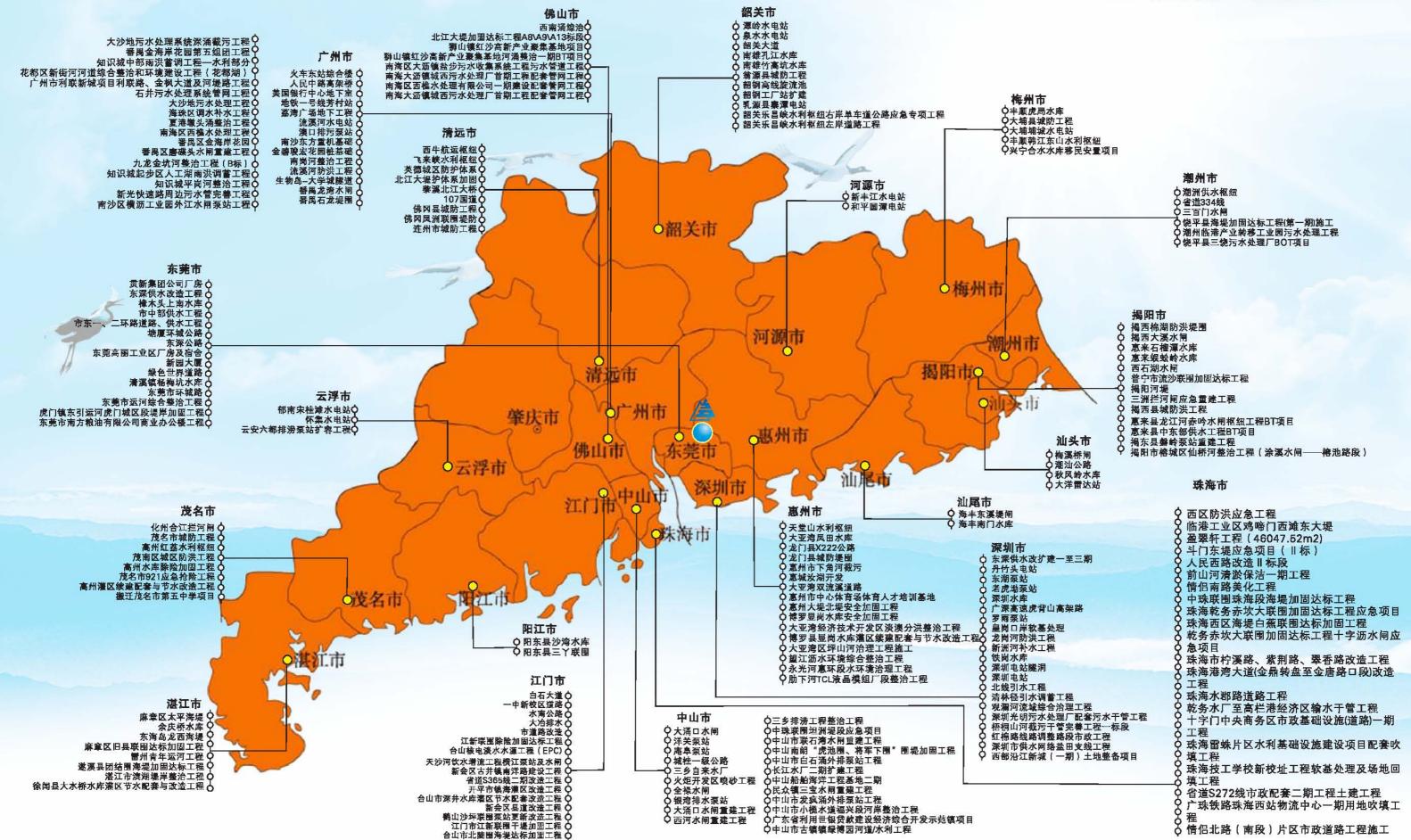
国道昆明东连接线支线

万象排洪渠及泵站项目 万象市5号路 万象市5号路 万象瓦岱国际机场扩建工程项目 万象亚欧别墅官取项目 老挝1A道路建设项目 万象亚欧别墅是正项目 方象面际院工程 凯萨区岛音 党中央贵宾楼 色塞水电站进场公路 琅勃拉邦机场工程 南梦三灌溉发展项目(EPC)

南吞2电站工程 万象省蒙县灌溉工程 弘蓬县灌溉工程 赛德3水电站项目工程

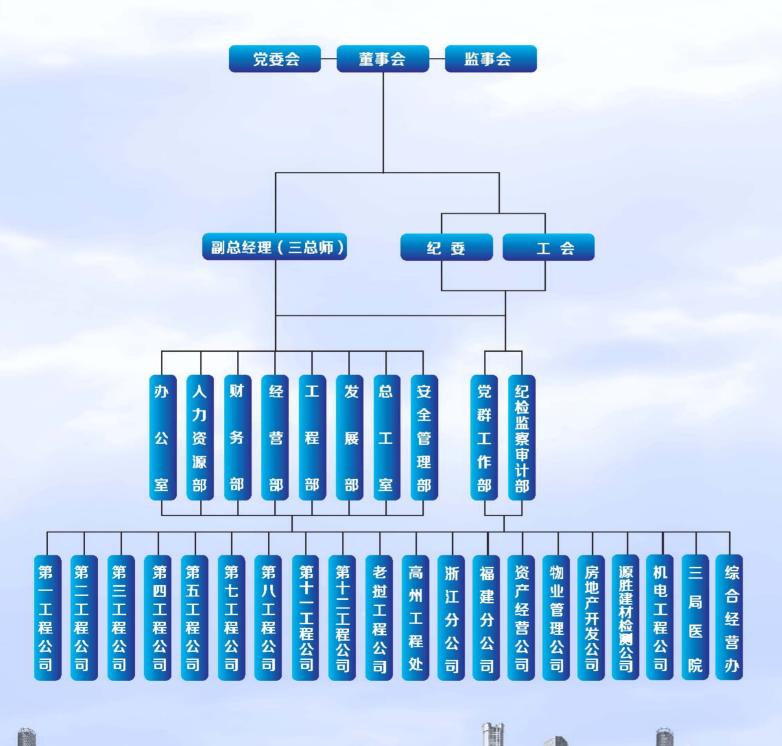
万象市2号路

工程分布图





组织机构图



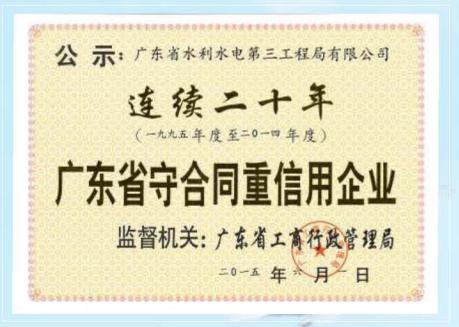
资质资信(部分证书)

50年的辛勤耕耘,公司不断发展壮大,逐步形成了以水利施工为品牌、建筑施工为主业,兼有医疗服务、物业租赁和房地产开发的多元化发展格局,建立了以水利水电以及市政公用工程为主,土石方、地基与基础、钢结构、房屋建筑、公路、机电安装、机场场道以及水利检测为辅,涵盖对外承包工程经营资格及对外援助成套项目B级施工企业资格在内的资质体系。

Honors and Qualifications (Some Certificates)

Thanks to 50 years of hard work, the company continues to grow bigger and bigger and has gradually formed a diversified development pattern where the water conservancy construction as the brand, building construction as the main business and medical services, property leasing and real estate development as the supplementary business, and established the qualification system dominated by the water conservancy and municipal utilities, supported by earthwork, foundation and subgrade, steel structures, buildings, highway, mechanical and electrical installation, airport runway and water testing, which covers the foreign project contracting qualification and Class B construction enterprise for packaged projects for assisting foreign countries.



























广东省水利水电第三工程局有限公司















领导关怀

Cares of Officials

各级领导的诚挚关怀激励着三局人耕耘不辍。

The sincere cares of the officials at all levels are the incentives for all of us to move forward.



2006年11月,原中共中央总书记、国家主席胡锦涛接见我局原局长蔡旗高 In November 2006, Hu Jintao, former General Secretary of the CPC Central Committee and Chinese President Hu Jintao Meets with the former president of the Company Cai Qigao



President of Laos Choummaly Sayasone Visits the Construction Site of 1A Road



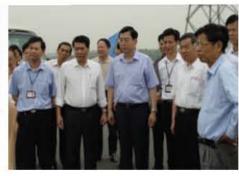
老挝国家主席朱马利·赛雅贡视察1A道路建设项目工地 老挝总理通辛·塔玛冯视察1A道路建设项目工地 Prime Minister of Laos Thongsing Thammavong Visits the Construction Site of 1A Road













- 1. 2006年11月,原中共中央总书记、国家主席胡锦涛访问老挝期间,会见我公司领导及中资机构代表。
- 2. 2004年11月30日上午,参加东盟系列峰会的原国家总理温家宝(前排左八),在老挝党中央贵宾楼接见我公司 代表团并与大家合影。
- 3. 原中央政治局委员、国务院副总理吴仪(中)出席老挝万象2号路工程竣工交接仪式。
- 4. 时任中央委员张德江、副省长欧广源和水利厅领导视察我公司北江工地。
- 6. 2004年4月,原广东省委副书记、省长黄华华(中)视察我公司承建的北江大堤工程。
- 1. In November 2006, former General Secretary of the CPC Central Committee and Chinese President Hu Jintso meets with the senior managers of the Company and representative s of the Chinese-funded organizations during his visit to
- 2.On the morning of November 30, 2004, former Premier Wen Jiabso meets with the company's representatives and takes a picture with them at the Lao Party Central Committee VIP Building during his participation in the ASEAN summit.
- 3. Wu Yi, former Member of Standing Committee of Political Bureau and former Premier of the State Council attends in Hand-over Ceremony of No. 2 Road Project in Vientiane.
- 4. Zhang Dejiang, former member of Central Committee of the CPC, Vice Governor Ou Guangyuan and officials from Water Conservancy Department visit the Beijiang Site.
- 5.In April 2004, Huang Huahus (central), former vice secretary of Guangdong Committee of the CPC and governor of Guangdong Province visit the Beijiang Embankment Project undertaken by the company.













- 1.集团董事长丘小广(中)、邝明子副主席(右二)、塘厦镇卢海祥委员(左二)、我司陈立明董事长(右一)以及肖美群院长 (左一)5人一起拉动三局医院新住院部大楼奠基仪式启动杆。
- 2.集团方启超总经理 (右二) 与老挝国家常务副总理宋萨瓦·凌萨瓦先生(中)等一起为1A道路项目奠基。
- 3.邓海光副省长莅临清远市社岗防护堤除险加固工程检查防汛工作。
- 4.广东省水利厅厅长林担钿(前排右一)到我队调研。
- 5.广东省水利厅副厅长邱德华(左四)到我队调研。
- 6.原北江流域管理局局长黄尧(前排左一)、飞来峡水利枢纽管理局局长黄灏明(前排右一)在陈立明董事长(前排中)
- 的陪同下视察我司承建的广州亚运会调水补水工程。
- 3
 - 1. Group chairman Qiu Xiaoguang (central), vice chairman Kuang Mingzi (second on the right), Lu Haixiang, official of Tangxia Town (second on the left), chairman Chen Liming (first right) of the Company and president Kiso Meiqun (first on the left) pull the rod to start the groundbreaking ceremony of the New Inpatient Department Building of the Affiliated Hospital.
 - 2. Fang Qichao, general manager (second on the right) of the Group starts the start the groundbreaking ceremony of the 1A road project with and the Lao national executive vice premier Song Sava Ringsava (middle).

 3. Vice governor Deng Haiguang visits Shegang Dike Reinforcement Project in Qingyuan.

 4. Guangdong Provincial Water Resources Department Director Lin Xudian (first on the right in the first front) pays a visit.

 5. Guangdong Provincial Water Resources Department deputy director Qiu Dehua (fourth on the left) pays a visit.

 - 6. Former Beijiang Basin Management Bureau Huang Yao (first left in the first row), director-general of Feilaixia Water conservancy Administration Huang Shunming (first right in the first row) and President Chen Liming (middle in the first row) visit the water diversion and supplementary project of Guangzhou Asian Games undertaken by the company,

公司荣誉 Honors of the Company



















































荣誉证书 广东省水利水电第三工程局: 贵单位承建的柠溪路、紫荆路、翠香路道路改造工程第IV标段工程,评定为二〇一二年度广东省市政优良样板工程。 特发此证。

专利与技术

Patent and Technology



● 省级企业技术中心牌匾 Enterprise Technology Center



● 广东省水利学会水利科学技术奖三等奖
Third Prize of Water Conservancy Science and Technology
Award of Guangdong Hydraulic Engineering Society



● 广东省自主创新示范企业牌匾
Independent Innovation Demonstration Enterprise in Guangdong Province



● 广东省科学技术奖励一等奖
First Prize of science and technology award of Guangdong Province



虹吸式抢险排水装置专利Siphon Type Emergency Drainage Device Patent

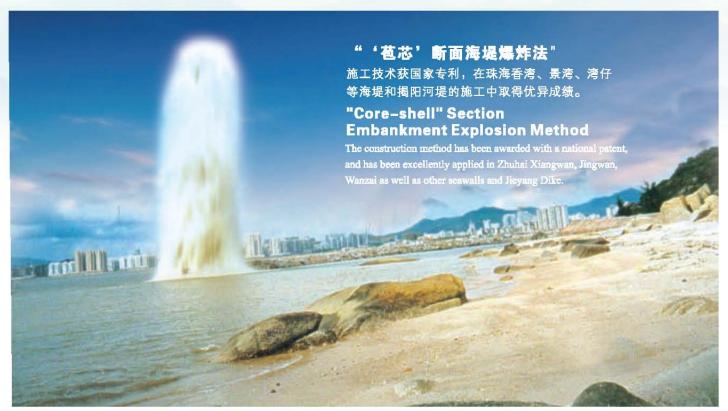


● 大禹科技奖牌(虹吸管) Dayu Technology Medal (Siphon)



● 一种互锁式自动挂脱装置及其应用国 家发明专利证书 National invention patent certificate for interlocking automatic lifting device and its application





3

1.土工织物大型砂土围堰施工工法证书 2.广东省建筑业新技术应用示范工程荣誉证书 3.人工制砂关键技术登记证书

4.广东省水利学会水利科学技术奖证书(台山核电 淡水水源工程碾压混凝土施工关键技术研究与应用)

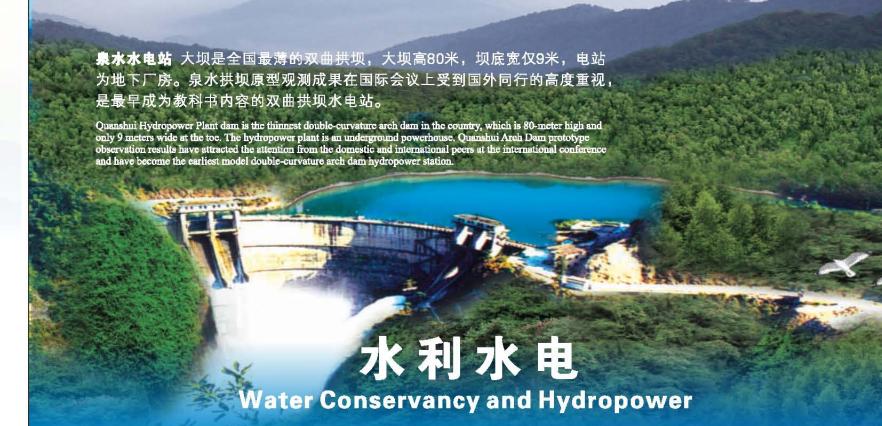
- 1.Large geotextile sand cofferdam construction method certificate 2. Construction industry new technology application demonstration project certificate of Guangdong Province
- 3.Key technical registration certificate of artificial sand
- 4. Water Conservancy Science and Technology Award Certificate of Guangdong Hydraulic Engineering Society (RCC construction key technology research and application of Taishan Nuclear Power Water Source Project)

********************** 省级工法证书 工法名称:人工制砂工法 批准文号: 粤建市函〔2014〕784号 工法编号: GDGF184-2013 完成单位: 广东省水利水电第三工程局 主要完成人:李晓东、黄初鹏、张力文、江闽、陈先









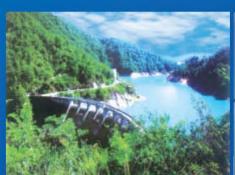
水利水电工程是公司起家之本,成立50年来,几乎参与建设了广东省境内所有重大水利水电工程项 目,参建工程不仅荣获了"鲁班奖"、"大禹奖"、"詹天佑奖"等建筑施工领域最高奖项,还被评选 为"新中国成立60周年经典工程"、"改革开放35年百项经典工程"。

Water conservancy and hydropower engineering is the basis of the company. Over the past 50 years since its founding, the company has involved in the construction of almost all the major hydropower projects in Guangdong Province, and some of its projects won "Luban prize", "Dayu Award", "Zhan Tianyou Award" and other highest awards in the building industry. Some of the projects have been even honored with the "model project award at the 60th anniversary of the founding of the PRC" and one of "the 100 classic projects of 35th anniversary of reform and opening up".

水利枢纽及水电站 Water conservancy and Hydropower Station

从福建古田溪电站走来,公司扎根广东,半个多世纪里,先后参与建设了广东流溪河、新丰江、潭岭、泉水等 水电站以及龙门天堂山、清远飞来峡、潮州、高州红荔、梅州丰顺东山、英德西牛、韶关乐昌峡等水利、航运枢纽, 为广东省的经济建设做出了突出的贡献。。

From Gutianxi Hydropower Plant in Fujian, the Guangdong-based company has participated in the construction of hydropower stations of Liuxihe, Xinfengjiang, Tanling and Quanshui in Guangdong as well as other water conservancy projects and shipping centers in Tiantang Mountain in Longmen, Feilaixia in Qingyuan, Chaozhou, Gaozhou Hongli, Meizhou Fengshun Dongshan, Yingde Xiniu, Shaoguan Lechangxia, and has made outstanding contribution to the economic construction of Guangdong Province.



流溪河水电站 Liuxihe Hydropower Plant



潮州供水枢纽 Chaozhou Water Supply Hydroproject



潭岭水电站 **Tanling Hydropower Plant**



清远飞来峡水利枢纽

工程简介

飞来峡水利枢纽是广东省建国以来建设规模最大的综合性水利枢纽工程,它是以防洪为主,兼有航运、发电、供水和改善生态 环境等综合效益的水利枢纽。枢纽控制流域面积34097平方公里,水库总库容19.04亿立方米,发电装机容量140兆瓦,船闸可通过 500吨级组合船队,是北江流域综合治理的关键工程。

获得奖项: 中国建筑工程鲁班奖、中国水利工程优质(大禹)奖、詹天佑土木工程大奖。

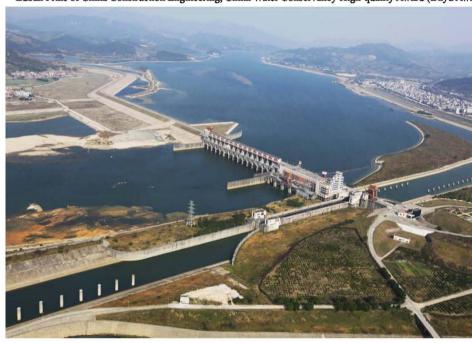
Feilaixia Hydroproject in Qingyuan

Project Overview:

Feilaixia Hydroproject is the largest comprehensive hydropower project in Guangdong Province since the founding of the PRC, which incorporates the shipping, power generation, water supply and improvement of ecological environment. The project controls a basin area of 34097 square kilometers, with total reservoir capacity of 1.904 billion cubic meters and power generation capacity of 140 megawatts. It allows the passage of 500t combined fleets, so it is a key project in the comprehensive improvement of Beijiang Basin.

Awards:

Luban Prize of China Construction Engineering, China Water Conservancy High-quality Award (Dayu Award), Zhan Tianyou Civil Engineering Award.







韩江东山水利枢纽

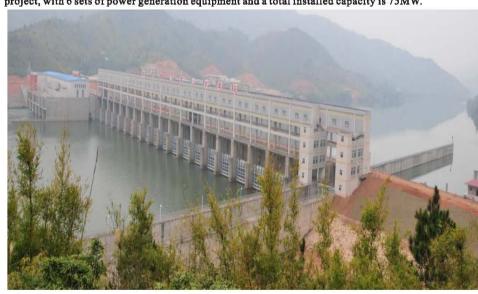
工程简介:

韩江东山水利枢纽以发电为主,兼顾航运,为 I 等大(1)型工程, 电站装机6台, 总装机容量为75MW。

Hanjiang Dongshan Water Conservancy Project

Project Profile:

Hanjiang Dongshan Water Conservancy Project is mainly used for power generation but also serves shipping. It is a Grade I large-scale (1) engineering project, with 6 sets of power generation equipment and a total installed capacity is 75MW.







Sluice

近年来,公司先后承建了中山西河、大冲口,珠海拱北、连湾,揭阳三洲,清远大堰河,番禺磨碟头等水闸, 有效缓解了当地拦咸、防洪、交通等压力。

In recent years, the company has undertaken the following sluice projects in Xihe of Zhongshan; Dachongkou, Gongbei and Lianwan in Zhuhai; Sanzhou of Jieyang; Dayan River in Qingyuan, Modietou in Panyu etc. These projects have greatly relieved the pressure of preventing saltwater, flooding, transportation and others.



番禺区磨碟头水闸重建工程 Modietou Sluice Re-construction Engineering Project in Panyu



Shizili Sluice in Zhuhai



清远大燕河水闸 Dayan River Sluice in Qingyuan



Zhongshan-Shunde Gongbei Cofferdam Re-construction Project



中顺大围拱北水闸重建工程



中山大涌口 Dayongkou in Zhongshan



揭阳市三洲拦河闸 Sanzhou River Sluice in Jieyan



珠海连湾水闸 Lianwan Sluice in Zhuhai



潮州供水枢纽东溪闸坝 Dongxi Sluice of Hydraulic Project





部分工程

Projects(not An Exclusive List)

1.新丰江水电站 Xinfin River Hydropower Station





6.惠来县蜈蚣岭水库 River In Huilai County



2.天堂山水利枢纽
Tiantanshan Hydrojunction





4.惠来石榴潭水库 Huilai Shiliutan Reservoirunder-construction



5.台山核电淡水水源工程 (广东省内建设的两大碾压混凝土坝之一)

Fresh Water Source Project Of Taishan Nucler Power Stationone Of The Two Roller Compacted Concrete Dams In Guangdong

供水工程 Hydraulic Project



东深供水改造工程 Dongjiang-Shenzhen Water Supply Renovation Project



向香港供水的深圳水库 Shenzhen Reservoir supplying water to Hong Kong



博罗显岗水库 Xiangang Reservoir in Boluo

东莞清溪杨梅坑水库 Qingxi Yangmeikeng Reservoir in Donguan

公司先后高标准建设了东深供水扩建一至三期、东深供水改造、深圳水库、高州水库、显岗水库以及深圳上埔泵站、罗雨泵站、东湖泵站和珠海洪湾泵站、平螺泵站等供水工程,给港、澳、深、 竞等地人民提供了用水保障,为当地经济发展和生活水平提高做出了不懈努力。

The company has built high-quality projects as follows: Phase 1 to Phase 3 of Dongjiang-Shenzhen Water Supply Expansion Project, Dongjiang-Shenzhen Water Supply Redevelopment, Shenzhen Reservoir, Gaozhou Reservoir, Xiangang Reservoir, Shangpu Pump Station in Shenzhen, Luoyu Pump Station, Donghu Pump Station, Gongwan Pump Station in Zhuhai, Pingluo Pump Station and others. These projects guarantee the water supply for people in Hong Kong, Macao, Shenzhen and Donguan. Besides, we will make constant effort to promote economic development and improve people's living standards.



湛江青年运河灌区续建配套与节水改造工程

Continued Supporting Construction and Water Conservation Project of Irrigation Area of Qingnian Canal in Zhanjiang



深圳北线引水工程上埔泵站 Shangpu Pump Station of Water Diversion Project(North Line) in Shenzhen



深圳罗雨泵站 Shenzhen Luoyu Pump Station



深圳东湖泵站 Shenzhen Donghu Pump Station



对澳门供水的洪湾泵站 Hongwan Pump Station supplying water to Macao

高州水库大坝

高州水库等别为 I 等,总库容13亿m³, 该大坝土方填筑83万m³。

Gaozhou Reservoir dam

Gaozhou reservoir, a Grade I project, has a total storage capacity of 1.3 billion cubic meters. The total earth volume is 830,000 cubic meters.



堤防工程 Levee Projects

广东省是一个河流众多、海岸线漫长的省份,公司先后优质高效建设了江门市江新联围等一大批河堤、海堤堤防工程、为广东沿河、沿海城市防范洪涝灾害提供了坚实保障。

Guangdong is home to many rivers and has long coastal lines. The company has built a series of high-quality river dams and seawall levee projects in an efficient way, such as Jiangxin Cofferdam in Jiangmen and these projects are powerful tools to prevent flooding in areas along rivers and coastal lines.



珠海乾务赤坎大联围 Qianwu Chikan Cofferdam in Zhuhai



揭西城防 Jiexie Levee



北江大堤除险加固 Anti-scepage and Reinforcement Project of Beijiang Levee



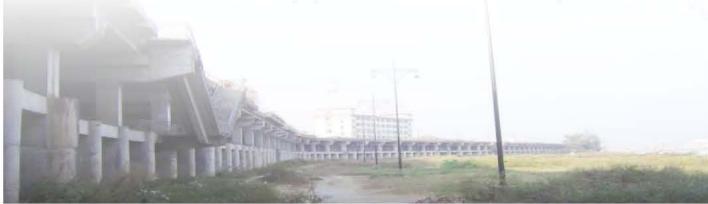
江门市江新联围干堤加固工程(大禹奖) Reinforcement Project of Main Levee of Jiangxin Cofferdam in Jiangmen City(Dayu Award)



浙江临海海堤 Zhejiang Linhai Sea Levee



珠海香湾海堤 Zhuhai Xiangwan Sea Levee



清远市英德城区防护体系 Yingde Urban Protection System in Qingyuan



市政工程,是公司水利水电工程之外的又一项品牌业务,承建的珠海市港湾大道更新改造工程等市政项目曾荣获中国市政金杯示范工程、老挝国家一级劳动奖章、老挝国家友谊奖章等国内外荣誉奖项。

Municipal engineering is another business field of the company, apart from hydraulic and hydropower project. Municipal engineering projects undertaken by the company have won many awards from home and abroad such as China Municipal Engineering Golden Cup Demonstration Projects, Laos National First-class Labor Medal and Laos National Friendship Medal.





珠海情侣南路 Zhuhai Qingly Road South



珠海市港湾大道(金鼎转盘至金唐路口段)改造工程 (全国市政金杯示范工程) Redevelopment Project(China Municipal Engineering Golden Cup Demonstration Project) of Zhuhai (angwan Avenue(Jinding Roundabout to Jintang Road Crossing)



广州火车东站综合楼 Multi-functional Building of Guangzhoudong Railway Station



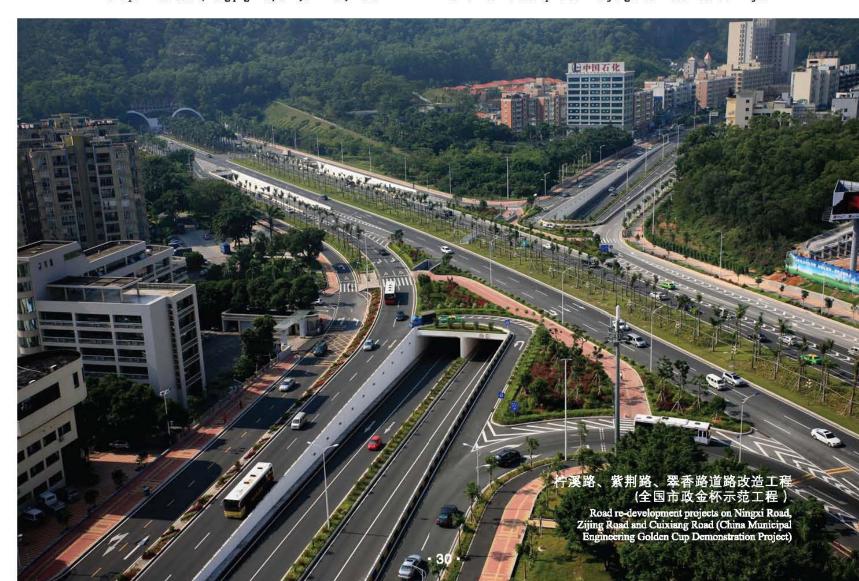
韶关大道(芙蓉山隧道)首期工程右车道全景 Panorama View of Right Lane of Phase 1 Project of Shaoguang Avenue (Furongshan Tunnel)



珠海市十字门中央商务区横琴片区市政基础设施 Municipal infrastructure, Hengqing Area, CBD, Shizimen, Zhuhai



湛江市城市防洪南柳河整治工程 Nanliu River Re-development of Zhanjiang Urban Flood Prevention Project



广东省水利水电第三工程局有限公司 Guangdong No.3 Water Conservancy & Hydroelectric Engineering Board Co.,Ltd.









1 2 3 4

E

- 1.生物岛~大学城隧道土建工程B标段隧道(全国市政金杯示范工程)
- 2.广州生物岛~大学城隧道工程
- 3.江门市第一中学新校区道路配套基础设施工程
- 4.珠海市水郡路
- 5.珠海太平湾填海工程 (珠海市最大填海工程、单项施工合同最大金额工程)
- 1.Bio Island~B-section Tunnel of University Town Tunnel
- (China Municipal Engineering Golden Cup Demonstration Project)
 2.Guangzhou Bio Island~ University Town Tunnel
- 3. Road Infrastructure Project of No. 1 Secondary School of Jiangmen
- 4. Shuijun Road, Zhuhai
- 5. Taiping Bay Land Reclamation Project in Zhuhai

(the largest land reclamation project and the largest single item contractual project of Zhuhai)

地基与基础

Ground works and Foundation Engineering

公司具有多年的地基与基础工程施工经验,曾承建水利水电以及土建桩、钢板桩等基础工程,熟练掌握了地下连续墙高喷防渗墙、多轴搅拌超薄防渗墙等施工工艺。

The company has many years experience in foundation and foundation engineering. It has involved in the foundation engineering projects for hydraulic and hydropower stations, civil engineering piling, steel plate piling etc. The company is also well versed in underground continuous high-pressure swing impermeable wall and multi-axial ultra thin impermeable wall and other techniques.



多轴搅拌超薄水泥防渗墙技术在潮洲供水枢纽——东厢堤防渗工程中成功应用,这是广东省首次成功应用这一技术。

Multi-axial ultra thin impermeable wall was first applied on Dongxiang Levee antiseepage engineering project of Chaozhou Water Supply Project, which represents the first successful case using such technology in Guangdong.



潮州供水枢纽工程水闸水泥基础 搅拌桩施工。

Cement foundation mixing pile construction for Chaozhou Water Supply Project.



多头搅拌水泥土防渗墙技术在东深供水改造工程中成功应用,这是广东省首次成功应用这一技术。 Multi-axial ultra thin impermeable wall is successfully applied in Dongjiang-Shenzhen water supply renovation project, which is the first time to use such technology in Guangdong.



东深供水改造工程地下连续墙施工。
Construction of underground continuous wall of Dongjiang-Shenzhen water supply renovation project.

方电气(广风)重型机器有限公司联合厂房基础工程 Joint Workshop Poundation Engineering Project with Dongfang (Guangzhou) Heavy Machinery Co., Ltd

钢结构与机电安装

Meixi Bridge Sluice metal structure installation in Shantou

作为一家老牌水利水电工程施工企业,公司还拥有钢结构工程专业承包一级和机电安装工程施工总承包贰级资质,曾承建了广州亚运会调水补水工程、华润(封开)水泥皮带廊工程、番禺磨碟头水闸重建工程等机电设备和钢结构安装。

As an old brand of water conservancy and hydropower engineering construction enterprise, Guangdong No. 3 Water Conservancy & Hydroelectric Engineering Board Co., Ltd. boasts qualifications including Grade 1 professional steel structure contractor and Grade 2 mechanical and electrical installation engineering construction EPC. It undertook the water diversion and recharge project of Guangzhou Asian Games, cement belt corridor project of China Resources Cement (Fengkai, Guangdong), Modietou sluice reconstruction project in Panyu as well as other mechanical and electrical equipment and steel structure installation.



移动式启闭安装 Mobile on-and-off installation



钢结构厂房施工 Steel structure plant construction



汕头梅溪桥闸金属结构安装 Meixi Bridge Sluice metal structure installation in Shantou



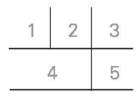
·东省水利水电第三工程局有限公司

angdong No.3 Water Conservancy & Hydroelectric Engineering Board Co.,Lt









6

- 1.沉管工程施工 2.闸门制造车间
- 3.石榴潭水库电站机电安装 4.华润水泥皮带廊工程(40km)
- 结构形式为现浇钢筋砼框架结构 和钢结构
- 5.广州亚运调水补水工程
- 6.东莞市西浦家具公司钢结构厂房



- 1.Immersed tube engineering construction
- 2.Sluice manufacturing workshop
- 3.Mechanical and electrical installation of Shiliutan Reservoir Plant
- 4.The structure form of China Resources Cement Belt Corridor Project (40km) is cast-in-site reinforced concrete frame structure and steel structure.
- 5. Water diversion and recharge project of Guangzhou Asian Games
- 6.Steel structure plant of Xipu Furniture Company in Dongguan City.







道路与桥梁

Road and Bridge

公司曾承建了中国大陆第一条高架路——广州市人民中路高架桥以及广东省首座采用转体法施工并 一次性转体成功的中承式拱桥——英德黎溪北江大桥等道路桥梁工程,其中,2015年初竣工通车的省道 S366线(珠海大道)金湾互通立交工程被评为全国建筑业绿色施工示范工程。

The Company undertook road and bridge projects such as Mid Renmin Road Elevated Highway of Guangzhou, the first elevated highway in mainland China, and North River Bridge of Lixi Town, Yingde City which was the first attempt of Guangdong Province adopting rotation construction method and this attempt was successful once and for all. Among these projects, Jinwan Interchange Project of provincial highway S366 (Zhuhai Avenue) completed and open to traffic at the beginning of 2015 was rated as a demonstration project of national green construction in the architecture industry.













1	2	3
4	5	6

2. 重庆渝长高速公路

3.107国道 4.江门白石大道

5.珠海香湾大道

6.广深高速虎背山高架桥

7.珠海金湾立交

(全国建筑业绿色施工示范工程)

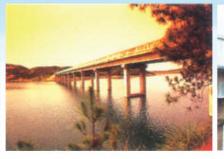
1.广东省乐昌峡水利枢纽左岸道路工程 1. Lechang Gorge Hub Left Bank Road Project in Guangdong

2. Chongqing - Changshou National Highway 3.107 in Chongqing 4. Jiangmen Baishi Avenue

5. Zhuhai Xiangwan Avenue

6.Guangzhou-Shenzhen Expressway Hubeishan Elevated Bridge 7. Zhuhai Jinwan Interchange (a demonstration project of national green construction in the architecture industry)













1	2	3
4	5	6

- 1.东莞市塘厦镇公路跨铁路大桥
- 2.潮阳捷德大桥
- 3.东莞市塘坑水库大桥
- 4.澳门友谊大桥凼仔引桥
- 5.高州市龙头坳拱桥
- 6.广东省首座高架桥—广州人民中路高架桥(1985年建)
- 1. Tangli Town Road-across-railway Bridge in Dongguan City
- 2. Chaoyang Jiede Bridge
- 3. Tangkeng Reservoir Bridge in Dongguan City
- 4. Taipa Approach of Macau Friendship Bridge
- 5.Longtouao Arch Bridge of Gaozhou City
- 6. Mid Renmin Road Elevated Highway of Guangzhou, the first elevated highway in Guangdong Province (built in 1985)

广东省首座采用转体法施工一次转体成功的中承式拱桥——黎溪北江大桥,图为大桥建成后的雄姿。 Lixi North River Bridge, a half-through arch bridge that was successfully rotated once-and-for all which was the first attempt of Guangdong Province adopting rotation construction method. The picture was the majestic appearance of the bridge when it was completed.

房屋建筑 House Building

公司具有房屋建筑施工总承包二级资质,曾先后承建了珠海市盈翠轩、番禺金海岸花园以及搬迁茂名第五中学等房屋建筑工程,承建的建筑物覆盖工业厂房、住宅楼、商业大厦、学校、医院等领域。

The company has the qualification of Grade 2 house building construction EPC. It undertook the house building projects one after another including Zhuhai Yingcuixuan, Golden Coast Garden in Panyu and relocated Maoming No. 5 Middle Schools. The buildings it built cover industrial plants, residential buildings, business skyscrapers, schools, hospitals and buildings in other fields.



珠海盈翠轩 Zhuhai Yingcuixuan











东莞塘厦花园公寓 Dongguan Tangxia Garden Apartment



搬迁茂名市第五中学工程 Relocated Maoming No. 5 Middel School project

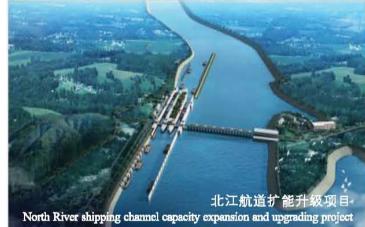
港航工程

Port and Shipping Projects

在承建枢纽、电站、水闸等水利水电工程 同时,公司也优质高效建设了一批相配套的港 航工程,获得了社会各界一致好评。

While undertaking the construction of hubs, hydropower plants and sluices and other water conservancy and hydropower projects, the Company also constructed a batch of high-quality matching port and shipping projects in an efficient way, which was acclaimed by all sectors of society.

















Projects in Foreign Countries

作为最早响应国家"走出去"战略的企业之一,公司在上世纪七八十年代成功援建了非洲刚果布昂扎水电站和索马里费诺力水电站之后,于九十年代进军老挝市场,凭借着万象市2号路等质量过硬的工程,成功站稳了脚跟,不仅获得了老挝政府颁发的"国家一级劳动奖章"和"国家友谊奖章",还得到了广东省政府专门发文表彰,受到了温家宝总理、吴仪副总理等时任党和国家领导人的高度赞扬。"二十年磨一剑。"如今,公司在老挝市场正逐步由单一的工程施工向施工、投资、运营一体化转型发展,朝着更高端的市场领域迈步前行。

As one of the enterprises responding to the national strategy of "going global", after the Company successfully assisted the construction of Bouenza Hydropower Plant of Congo and Fanole Hydropower Station of Somalia in Africa in the 1970s and 1980s, it entered the Laos market in the 1990s. By some excellent quality peojects such as No. 2 Road of Vientiane City, it successfully established its business status in this market. It not only won Class 1 National Labor Medal and National Friendship Medal issued by the Laos government, but also was commended in an article released by Guangdong provincial government. It was also highly praised by leaders of both the Party and China at that time such as Premier Wen Jiabao and Vice Premier Wu Yi. "Twenty years of hard work makes us who we are now." Now, the Company is transforming from single engineering construction to integration of construction, investment and operation in the Laos market, marching towards a more high-end market fields.



老挝国家一级劳动奖章 Class 1 National Labor Medal of Laos



国家友谊奖章 National Friendship Medal



老挝国家三级劳动奖章 Class 3 National Labor Medal of Laos







1	2	1.老挝万象市凯旋门公园及音乐 2.老挝万象市2号路
3	4	3.南梦水利灌溉发展项目 4.万象市排洪渠及泵站项目
5	6	5.琅勃拉邦国际机场 6.万象市亚欧峰会官邸别墅项目

- 门公园及音乐喷泉 1. Arc de Triomphe Park and Music Fountain in Vientiane, Laos
 - 2. No. 2 Road in Vientiane, Laos
 - 3. Nam Mang Water Conservancy and Irrigation Development Project
 - 4. Flood draining canal and pumping station projects of Vientiane
 - 5. Luang Prabang International Airport
 - 6. Mansion and villa project of Asia-Europe









•41 •



1.非洲索马里费诺力水电站

2.非洲刚果布昂扎水电站

3.老挝万象市党中央贵宾楼

1.Fanole Hydropower Station of Somalia in Africa

2. Bouenza Hydropower Plant of Congo in Africa

3.VIP Guest Building of central People's Revolutionary Party of Vientiane

1 2

3











- 1 2 3 4 5 6
- 1.水泥混凝土搅拌设备
- 2.重型机械设备
- 3.德国产福格勒超级1800摊铺机
- 4.沥青混凝土搅拌设备
- 5.碎石破碎筛分系统
- 6.预制厂

- 1.Cement and concrete stirring equipment
- 2. Heavy machinery equipment
- 3. Vogele super 1800 paver manufactured in Germany
- 4. Asphalt and concrete stirring equipment
- 5. Gravel crushing and screening system
- 6.Precast yard









• 43 •

三防抢险

Three preventions and emergency dealing and disaster relief

2004年6月,经省委省政府批准,公司被增列为广东省属专业三防应急抢险队伍,按照广东省三防总指挥部部署执行全省三防应急抢险任务。

在被增列为省属专业三防应急抢险队伍之后,公司积极履行"顽强拼搏、众志成城、有我必胜、服从指挥、全力以赴、坚决完成防汛抢险任务"的誓师诺言,做到"招之能来,来之能战,战之能胜",在广东省委、省政府,省三防总指挥部及水利厅的坚强领导下,充分发扬"特别能吃苦、特别能战斗、特别能奉献"的抢险先锋模范精神,纵横驰骋于珠江水系的东江、西江、北江等流域,出色完成了各项三防抢险任务,为保卫人民生命财产安全做出了积极贡献,2010年,被国家防汛抗旱总指挥部、人力资源和社会保障部、解放军总政治部联合授予"全国防汛抗旱先进集体"荣誉称号。

为增强三防抢险应急能力,公司积极发挥老牌施工企业的技术优势,结合多年的三防应急抢险实战经验,成功研制了"移动式虹吸抢险泵"和"冲锋舟简易装卸装置"等三防应急抢险设备,不仅荣获了"中国水利科技大禹奖"和"广东省水利科学技术奖",还成功获得了多项国家专利。

In June 2004, approved by Guangdong provincial Party committee and provincial government, the Company was added into the list of teams of three provincial professional preventions emergency dealing teams who execute three preventions emergency rescue tasks of Guangdong Province according to the deploy of General Headquarters of Three Preventions of Guangdong Province.

After being added in the list of provincial professional three preventions emergency disaster relief teams, the Company has been actively practicing its commitment of "we strive to fight; unity is strength; victory is ours; we follow commands; we spare no efforts to accomplish flood-fighting and rescue tasks with a determined mind. We fulfill our commitments of "coming immediately after being called; we fight once we come to the site; and we achieve victory." Under the strong leadership of Guangdong provincial Party Committee, provincial government, the General Headquarters of Three Preventions of Guangdong Province and Water Resources Department of Guangdong Province, the Company has been fully demonstrating its spirit as a pioneer and model in flood-fighting and



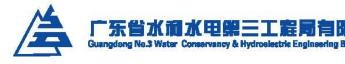
rescue tasks with enduring, fighting and devoting characters. We have been actively working in drainage basins such as East River, West River and North River of Pearl River system, having excellently completed all tasks of "three preventions" disaster relief, making active contributions for guarding the life and property security of the people. In 2010, the Company was conferred the honorary title of "national advanced team of flood control and drought relief" jointly by Office of State Flood Control and Drought Relief Headquarters, Ministry of Human Resources and Social Security of the People's Republic of China, People's Liberation Army General Political Department.

In order to strengthen emergency-dealing capability of "three preventions" disaster control and relief, the Company actively plays its technological advantages as an old brand construction enterprise. By combining years of practical experience in "three preventions" emergency disaster relief, it has successfully developed "mobile syphon disaster relief pump and simple loading and unloading device of speedboat as well as other "three preventions" emergency disaster relief equipment. It not only won "Dayu Award of China Water Conservancy Technology" and "Water Conservancy Science and Technology Award of Guangdong Province". It also successfully won multiple national patents.

东省防汛机动抢险二队

2005年6月国务院副总理回良玉在西江抢险现场发表讲话。

peech on the site of emergency dealing in West River.









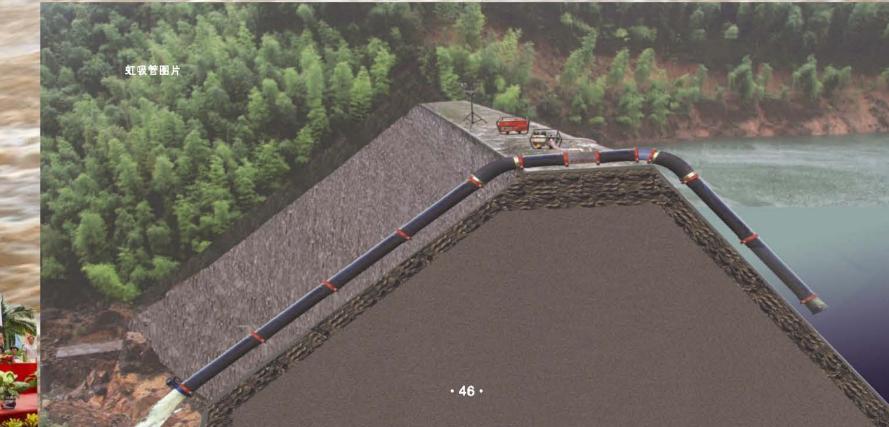


1 2 3 4

- 1.韶关新丰黄龙礤水库抢险
- 2.在清远市黎溪镇粗石坑水库抢险中,公司自行研制的虹吸抢险泵发挥了巨大的作用。
- 3.整装待发的我队抗洪抢险队员
- 4.西江抢险现场
- 5.虹吸管原理效果图

Huanglongcai Reservoir disaster relief in Xinfeng, Shaoguan
 During the disaster relief work of Cushikeng Reservoir in Lixi
 Town, Qingyuan City, the syphon disaster relief pump independently developed by the Company played an important role.
 Members of flood-fighting and emergency rescue team of our company are ready to go.

- 4.Emergency dealing site in West River
- 5. Syphon principle effect picture



广东省水和水电第三工程局有限公司 Guangdong No.3 Water Conservancy & Hydroelectric Engineering Board Co.,Ltd.

1.阳山县太平镇应急抢险

- 2.湛江市赤坎水库抢险
 - 3.飞来峡社岗防护堤管涌抢险
 - 4.冲锋舟装卸装置
 - 5.揭西县塔头拦河闸海漫损毁应急抢险
 - 6.封开县江口水厂应急水源工程
- 1. Emergency disaster relief in Taiping Town, Yangshan County
- 2. Disaster relief in Chikan Reservoir in Zhanjiang
- 3. Piping disaster relief of bulwark of Shegang Village on Feilai Gorge
- 4.Loading and unloading device of speedboat
- 5. Emergency disaster relief of apron of barrage of Tatou, Jiexi County
- 6. Jiangkou Water Plant Emergency Water Source Project in Fengkai County













综合经营

Comprehensive operation

公司在"一业为主"的基础上,依靠自身力量,发展多种经营,投资房产、开办医院、建设工业区和肉菜市场等,为企业的可持续发展打下了良好的基础。

On the basis of "focusing on one business", the Company has been developing multiple businesses, including investing in real estates, opening hospitals, building industrial zones and vegetable and meet markets by relying on its own capability, laying a great foundation for sustainable development of the enterprise.











- 1.三局综合市场
- 2.升级改造后的三局农贸市场(食品安全样板市场)
- 3.花园街商贸楼
- 4.新住院大楼
- 1.Comprehensive market of Guangdong No. 3 Water Conservancy & Hydroelectric Engineering Board Co., Ltd.
- 2 .Transformed and upgraded farm produce fair of Guangdong No. 3 Water Conservancy & Hydroelectric Engineering Board Co., Ltd. (food safety example market)New Inpatient Building
- $3. \ Commercial$ and trade building in Huayuan Street
- 4. New Inpatient Building









1 2

3

- 1.第一届企业文化节开幕式
- 2.第三届企业文化节闭幕式
- 3.集体婚礼

- 1. Opening Ceremony of the 1st Corporate Culture Festival
- 2. Closing Ceremony of the 3rd Corporate Culture Festival
- 3. Collective Wedding Ceremony

企业文化建设 Corporate Culture Development

公司在抓好生产经营的同时,注重企业文化建设。多年来,先后获得"广东省培育和践行社会主义核心价值观示范点"、"广东省模范职工之家"、"广东省住房和城乡建设系统精神文明建设先进单位"等多项荣誉。

While the Company focuses on production and operation, it also attaches importance to corporate culture development. For years, it won multiple honors one after another including "pilot base of Guangdong Province cultivating and practicing socialist core values", "home of model employees of Guangdong Province", and "advanced unit of ideological and ethical progress of Guangdong provincial housing and urban and rural construction system".













大合唱 Chorus Performance



演讲比赛 Speech Contest



民乐队表演 Folk Music Performance



Š.



篮球比赛 Basketball Match



青年歌会 Young Singers Competition



"双十"青年(杰出青年、优秀青年)评选 Outstanding Youth and Excellent Youth Awards



帮扶工作 Helping and Supporting Work





